

# INFORMACJE RADY MIASTA KRAKOWA

wtorek, 2 marca 2010 roku

BR-02.0623-1-42/10

## AKTUALNOŚCI

### PORZĄDEK OBRAD

**XCIII sesji Rady Miasta Krakowa**  
zwołanej na środę 3 marca 2010 r. godz. 10.00  
w Sali Obrad Rady Miasta Krakowa im. Stanisława Wyspiańskiego  
przy Placu Wszystkich Świętych 3-4

1. Otwarcie sesji, przedstawienie porządku obrad, ewentualne zmiany.
2. Interpelacje Radnych.
3. Odpowiedzi na interpelacje Radnych.
4. Przyjęcie harmonogramu realizacji budowy/przebudowy dróg gminnych ze szczególnym uwzględnieniem zlokalizowanych poza I obwodnicą w Krakowie - druk nr 1454.
5. Uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Mogila” - druk nr 1483.
6. Odstąpienie od sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Czyżyny - Pas Startowy - druk nr 1488.
7. Uchwalenie zmiany Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Krakowa w rejonie Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach oraz przyjęcia tekstu jednolitego Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Krakowa - druk nr 1490.
8. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Osiedle Oficerskie” - druk nr 1504.
9. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Wielicka - Wschód” - druk nr 1505.
10. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Mogilska - Chalupnika” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1506.
11. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Piastowska” - druk nr 1507.
12. Odstąpienie od sporządzania zmiany miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego Miasta Krakowa dla obszaru położonego przy ul. Borsuczej oznaczonego symbolem ZP 101 - druk nr 1508.

- 
13. Odstąpienie od sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla części obszaru zabytkowego zespołu Kazimierza ograniczonej ulicami Świętego Wawrzyńca, Starowiślną, Podgóorską i Gazową - druk nr 1509.
  14. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego „Zespołu sportowego na Błoniach Krakowskich” - druk nr 1510.
  15. Przekształcenie Międzyszkolnych Ośrodków Sportowych „Podgórze”, „Krowodrza”, „Nowa Huta” i „Śródmieście” w Krakowie poprzez połączenie ich w Międzyszkolny Ośrodek Sportowy w Krakowie - druk nr 1489.
  16. Określenie rodzajów zadań i wysokości środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych przypadających według algorytmu w 2010 roku na realizację zadań z zakresu rehabilitacji zawodowej i społecznej osób niepełnosprawnych w Gminie Miejskiej Kraków - druk nr 1493.
  17. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego położonego w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Grodzkiej Nr 29 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, wraz ze sprzedażą ułamkowej części gruntu pod budynkiem oraz ustalenia wysokości bonifikaty - druk nr 1494.
  18. Zatwierdzenie zmian w Statucie Szpitala Specjalistycznego im. Stefana Żeromskiego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Krakowie, przyjętych Uchwałą Nr 10/09 Rady Społecznej Szpitala Specjalistycznego im. Stefana Żeromskiego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Krakowie z dnia 12 listopada 2009 r. w sprawie zmiany Statutu Szpitala Specjalistycznego im. Stefana Żeromskiego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej - druk nr 1518.
  19. Zatwierdzenie zmian w Statucie Szpitala Miejskiego Specjalistycznego im. Gabriela Narutowicza w Krakowie, przyjętych Uchwałą Nr 22/2009 z dnia 15 grudnia 2009 Rady Społecznej Szpitala Miejskiego Specjalistycznego im. G. Narutowicza w Krakowie w sprawie zmian w Statucie Szpitala Miejskiego Specjalistycznego im. G. Narutowicza w Krakowie - druk nr 1519.
  20. Zmiana uchwały Nr LX/774/08 Rady Miasta Krakowa w sprawie Zintegrowanego Planu Rozwoju Transportu Publicznego dla Krakowa na lata 2007 – 2013 - druk nr 1526.
  21. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Błonia” - druk nr 1217.
  22. Projekt zmiany Statutu Miasta Krakowa - druk nr 1125.
  23. Przyjęcie planu pracy Rady Miasta Krakowa na rok 2010 - druk nr 1522.
  23. Ustalenie kierunków działania Prezydenta Miasta Krakowa w celu pozyskania do zasobów Miasta nieruchomości obejmującej działkę przy Kopcu Kościuszki, nr ewidencyjny 534, obręb 0011, będącej w posiadaniu Wojskowej Agencji Mieszkaniowej - druk nr 1498.
  24. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących przygotowania i wprowadzenia programu pn. „Edukacja patriotyczna dla szkół Krakowa” /projekt Grupy Radnych - druk nr 1538.
  25. Wyrażenie zgody na udzielenie od 2010 r. bonifikaty w wysokości 90% dla Żłobka Samorządowego Nr 30, z siedzibą w Krakowie, przy ul. Majora 18, od opłaty rocznej ustalonej
-

jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków - druk nr 1517.

26. Nadanie Statutu Straży Miejskiej Miasta Krakowa - druk nr 1524.

27. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz dochodów i wydatków w dziale 926) - druk nr 1527.

28. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 600 i 851 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 754 i 900) - druk nr 1537.

29. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zmian w planie dochodów działach: 756 i 900 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750, 754, 851, 852, 900, 921 i 926) - druk nr 1545.

30. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz wydatków w działach 600 i 900) - druk nr 1546.

31. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu dochodów oraz wydatków w dziale 926) - druk nr 1547.

32. Wyrażenie woli realizacji projektu pn. „Małopolska Strefa Aktywizacji i Zatrudnienia”, przygotowanego przez Reed in Partnership Poland sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie ul. Królewska 27, którego partnerem w ramach realizacji projektu jest Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Krakowie, w ramach priorytetu VII: Promocja integracji społecznej, poddziałanie 7.2.1 Aktywizacja zawodowa i społeczna osób zagrożonych wykluczeniem społecznym, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007 - 2013 - druk nr 1531.

33. Zmiana uchwały Nr XLIV/544/08 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 maja 2008 r. w sprawie przepisów porządkowych dotyczących przewozu osób i bagażu pojazdami Komunikacji miejskiej w Krakowie - druk nr 1532.

34. Ustanowienie okazjonalnych uprawnień do bezpłatnych przejazdów środkami Komunikacji miejskiej w Krakowie - druk nr 1544.

35. Rezolucja w sprawie uznania przywódcy Białorusi Aleksandra Łukaszenki za persona non grata w Krakowie - druk nr 1533-R.

36. Oświadczenia, komunikaty.

37. Zamknięcie sesji.

---

## Uroczysta sesja RMK

W piątek, 5 marca o godz. 12 w Sali Obrad Rady Miasta Krakowa odbędzie się uroczysta sesja Rady Miasta Krakowa zwołana z okazji obchodów 600-lecia Krakowskiej Kongregacji Kupieckiej.

## Zaprojektuj kartkę wielkanocną

**„Najpiękniejsza kartka wielkanocna” - taki tytuł nosi konkurs plastyczny ogłoszony przez Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa, Józefa Pilcha.**

„Mamy nadzieję, że projektowanie kartek wielkanocnych sprawi dzieciom wiele radości, pobudzi wyobraźnię, zachęci do plastycznych działań oraz przyczyni się do rozwoju artystycznych uzdolnień” – czytamy w zaproszeniu, które organizator konkursu, Dom Kultury „Podgórze” rozsyłał do przedszkoli, szkół i gimnazjów. Regulamin konkursu zakłada, że uczestnicy konkursu powinni wykonać swoje prace w formacie maksymalnie A3 w technikach: rysunek, wyklejanka, collage, wydzieranka, grafika lub malarstwo. Prace czytelnie opisane na odwrocie (imię i nazwisko oraz wiek autora, tytuł pracy, imię i nazwisko nauczyciela lub instruktora, a także nazwę, adres i telefon placówki) przesłać należy lub dostarczyć na adres: Dom Kultury „Podgórze”, ul. Krasickiego 18, 30-515 Kraków. Prace, które zajmą I miejsce w poszczególnych kategoriach wiekowych (dzieci przedszkolne, uczniowie klas I-III, uczniowie klas IV-VI, uczniowie gimnazjów) zostaną wydrukowane w formie kartek świątecznych i wysłane z życzeniami od Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa do najważniejszych osób, instytucji, organizacji w naszym mieście, a także Honorowych Obywateli Miasta Krakowa w kraju i za granicą oraz zaprzyjaźnionych samorządów w innych miastach i państwach.

Prace można przesyłać lub składać w DK „Podgórze” **do 6 marca**. Komisja konkursowa pod przewodnictwem Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa, Józefa Pilcha obradować będzie w dniach 8-13 marca. Ogłoszenie wyników nastąpi **15 marca 2010 roku** na stronie internetowej [www.dkpodgorze.krakow.pl](http://www.dkpodgorze.krakow.pl), zakładka: konkursy.

---

---

---

## BIEŻĄCY PLAN POSIEDZEŃ KOMISJI

---

---

4 marca – czwartek

**Komisja Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków, godz. 14:30 sala Portretowa  
Urzędu Miasta Krakowa Pl. Wszystkich Świętych 3-4**

1. Sprawa ujednoczenia stawek czynszowych najmu netto dla galerii sztuki objętych "Programem mecenatu artystycznego i usług publicznych w zakresie kultury - galerie sztuki".
2. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie przyjęcia planu pracy Rady Miasta Krakowa na rok 2010 według druku nr 1522.
3. Sprawy bieżące, korespondencja.
4. Oświadczenia, komunikaty.

---

---

## WARTO WIEDZIEĆ

---

---

### Harmonogram sesji Rady Miasta Krakowa na 2010 rok:

- 3 marca
  - 5 marca – sesja uroczysta z okazji obchodów 600-lecia Krakowskiej Kongregacji Kupieckiej
  - 17 marca
  - 31 marca
  - 14 kwietnia
  - 28 kwietnia
  - 12 maja
  - 26 maja
  - 2 czerwca – sesja uroczysta z okazji Święta Miasta
  - 9 czerwca
  - 23 czerwca
- 
-

- 7 lipca
- 25 sierpnia
- 8 września
- 22 września
- 6 października
- 20 października
- 3 listopada

## SESJE RADY MIASTA KRAKOWA

### Nowi przewodniczący Komisji Rady Miasta Krakowa:

Komisja Rewizyjna – Mirosław Gilarski

Komisja Budżetowa – Jakub Bator

Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska – Włodzimierz Pietrus

Komisja Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków – Piotr Franaszek

Komisja Praworządności – Agata Tatara

Komisja Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej – Wojciech Kozdronkiewicz

Komisja Dyscyplinarna – Marek Stelmachowski

Komisja Sportu i Turystyki – Zygmunt Włodarczyk

### **Z Kazachstanu i Gruzji**

**Podczas ostatniej sesji RMK radni postanowili, że do osiedlenia się w Krakowie zaproszone zostaną dwie rodziny z Kazachstanu i Gruzji.** Imienne zaproszenia otrzymają: Władimir Pietrowski z rodziną oraz Dymitr Wierzbicki z rodziną. Zaproszenie pozostałych dwóch rodzin Komisja zostawia w gestii Prezydenta.

---

## O reformie szkół

**Radni przyjęli rezolucję do Prezesa Rady Ministrów, Donalda Tuska w sprawie reformy szkół ponadgimnazjalnych. Radni piszą w niej:** „Nauczeni smutnym doświadczeniem wprowadzonej w życie decyzji o obniżeniu wieku szkolnego, prosimy o podjęcie skutecznych działań w celu wyeliminowania potencjalnych zagrożeń. W przyszłym roku ma gruntownie zmienić się system kształcenia ponadgimnazjalnego. Jednak, jak dotychczas Ministerstwo Edukacji nie przygotowało ramowych planów nauczania w reformowanych szkołach. Wciąż nie znamy ilości godzin nauczania i struktury przedmiotów jakie będą wymagane przez Ministerstwo Edukacji – to zaś decyduje o polityce kadrowej szkół i ich planach pracy. Pani Minister Hall oprócz ogólnikowych stwierdzeń o” rewolucyjności” zmian nie przekazuje żadnych konkretnych informacji. Dlatego zrozumiały jest niepokój dyrektorów szkół, którzy obawiają się chaosu organizacyjnego i zwracają uwagę na fakt, że to ich placówki ostatecznie poniosą koszty, głównie finansowe, wprowadzenia reformy. W założeniach Ministerstwa, uczeń liceum będzie uczył się tylko w pierwszej klasie według starych zasad, później będzie sam decydował o doborze przedmiotów oraz poziomie nauczania. Spowoduje to konieczność powołania klas profilowanych oraz wielu tematycznych grup między oddziałowych – to wielkie przedsięwzięcie, które wpłynie na politykę kadrową oraz możliwości zatrudniania wykwalifikowanej kadry nauczycielskiej.[...] Duży sprzeciw budzi zapowiadane zniesienie nauczania historii w dwóch najwyższych klasach szkoły średniej. Nauka historii, to przede wszystkim wykształcenie umiejętności rozumienia procesów społecznych, kulturowych, gospodarczych i politycznych zachodzących w otaczającym nas świecie. Bez posiadania tej umiejętności człowiek staje się bardziej podatny na manipulacje propagandowe. To zagrożenie dla „świadomego” bycia obywatelem, które jest podstawą ustroju demokratycznego. Nasze obawy budzi również brak woli podjęcia społecznej dyskusji przez Ministerstwo Edukacji Narodowej. Protesty środowisk naukowych dotyczące zapowiadanych zmian są zbywane milczeniem. Oczekujemy szybkiego przedstawienia spójnego, całościowego projektu reformy w celu konsultacji ze wszystkimi zainteresowanymi środowiskami. Polska nie posiada bogatych złóż ropy naftowej ani diamentów, nie jest też siedzibą największych światowych banków. Kapitałem, rozwojowym Polski są dobrze i wszechstronnie wykształceni ludzie. Nie zmarnujmy tego.”

---

### Nowa, połączona komisja

**Podczas sesji 13 stycznia radni połączyli dwie komisje: Mieszkalnictwa oraz Rodziny i Polityki Społecznej w jedną. W ten sposób powstała Komisja Mieszkalnictwa oraz Rodziny i Polityki Społecznej. Do jej zadań należeć będzie m.in.:**

- przygotowywanie strategii i polityki mieszkaniowej Gminy Miejskiej Kraków
- rozpoznawanie poziomu życia rodzin w mieście, w tym problemów społecznych wpływających na życie rodzinne
- inicjowanie działań dla zapewnienia stabilnego życia rodzinnego i wychowania w rodzinie jako podstawy prawidłowego rozwoju wspólnoty samorządowej
- inicjowanie i opiniowanie działań w kierunku poprawy warunków materialnych rodzin głównie wielodzietnych
- przeciwdziałania patologiom społecznym, szczególnie pośród dzieci i młodzieży
- propagowanie instytucji rodziny zastępczej
- kreowanie instytucji służących dobru rodziny, promowanie edukacji prorodzinnej i Karty Praw Rodziny.

---

## Z POSIEDZEŃ KOMISJI

---

**Komisja Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrowiskowa** po przedstawieniu przez dr Klaudię Cymanow-Sosin publikacji: „Płodowy zespół alkoholowy – diagnoza i terapia. Formy szkoleniowe i działania profilaktyczne związane z edukacją zdrowotną i nowoczesnymi metodami terapii dzieci” - postanowiła wystąpić z wnioskiem do Prezydenta Miasta Krakowa o dofinansowanie publikacji „Dziecko z FAS. Płodowy Zespół alkoholowy – diagnoza i terapia”.

**Komisja Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej** wystąpiła z wnioskiem do **Prezydenta** w sprawie powołania Zespołu ds. opracowania nowelizacji uchwał dot. spraw mieszkaniowych w tym:

---

- uchwały nr XXIV/289/2007 Rady Miasta Krakowa z dnia 24 października 2007 r. w sprawie przyjęcia "Wieloletniego programu gospodarowania mieszkaniowym zasobem Gminy Miejskiej Kraków na lata 2007 – 2012" z późniejszymi zmianami
- uchwały nr XXIV/288/07 Rady Miasta Krakowa z dnia 24 października 2007 r. w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu Gminy Miejskiej Kraków.

**Komisja Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków po zapoznaniu się z działalnością Biblioteki Polskiej Piosenki postanowiła wystąpić do Prezydenta Miasta Krakowa z wnioskiem o zwiększenie o 50 tys. zł dotacji do bieżącego budżetu Biblioteki Polskiej Piosenki.**

**Członkowie Komisji Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrawiskowej zgłosili uwagi do projektu** uchwały Sejmiku Województwa Małopolskiego w sprawie likwidacji Samodzielnego Zakładu Opieki Zdrowotnej Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego im. Ludwika Rydygiera w Krakowie.

**Komisja Rodziny** podjęła inicjatywę uchwałodawczą w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących zaproszenia w 2010 roku w celu osiedlenia na terenie Miasta Krakowa dwóch rodzin polskich z Kazachstanu i Gruzji.

**Komisja Budżetowa** przyjęła wniosek do Prezydenta Miasta Krakowa o przygotowanie dla Komisji Budżetowej Rady Miasta Krakowa pisemnej informacji o wszystkich zobowiązaniach Gminy Kraków, które są objęte podpisanymi już umowami lub uchwałami Rady Miasta wyrażającymi zgodę na poczynienie zobowiązań w roku 2010.

## DYŻURY RADNYCH

**3 marca – środa**

- Łukasz Osmenda – godz. 11, Urząd Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3-4, klatka F, III p. pok. 339

- Bolesław Kosior - w przerwie sesji RMK, Urząd Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3-4, klatka F, III p. pok. 304
- Barbara Mirek-Mikuła – godz. 13 – 14, Urząd Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3-4, klatka F, III p. pok. 340 tel. 012 616-15-67

Kancelaria Rady Miasta i Dzielnic Krakowa  
tel. 61 61 249, fax 61 61 720, e-mail: [magdalena.bartlewicz@um.krakow.pl](mailto:magdalena.bartlewicz@um.krakow.pl)

---